In the claims:

- part (10) to a substantially smooth drive shaft (12), having a slaving element (14), which is seated in a manner fixed against relative rotation on the drive shaft (12) and transmits a rotary motion from the drive shaft (12) to the add-on part (10), and having a spring element (16), which axially secures the add-on part (10) on the drive shaft (12), characterized in that the slaving element (14) penetrates the add-on part (10), and the spring element (16) is braced directly on the slaving element (14) and on the add-on part (10) and thus axially fixes the add-on part (10) on the drive shaft (12).
- 14. (currently amended) The device of claim 13, characterized in that the add-on part (10) is clamped between the spring element (16) and a portion of that the slaving element (14).

Claim 15 cancelled.

16. (original) The device of claim 13, characterized in that the slaving element (14) has a collarlike widening (18), on which the spring element (16) is braced.

17. (original) The device of claim 16, characterized in that the add-on part (10) has recesses (40), through which the slaving element (14) can be passed with its collarlike widening (18).

Claim 18 cancelled.

- 19. (original) The device of claim 13, characterized in that the slaving element (14) has a platelike widening (20) of its diameter, at which the add-on part (10) is braced.
- 20. (original) The device of claim 19, characterized in that in the platelike widening (20), the slaving element (14) has recesses (42) corresponding to the location of the collarlike widening (18).
- 21. (previously amended) The device of claim 13, characterized in that the spring element (16) is a circular cup spring that is open on one side.
- 22. (original) The device of claim 13, characterized in that the spring element (16) is secured on the add-on part (10) against later twisting by means of a positioning pin.

- 23. (original) The device of claim 13, characterized in that the add-on part (10) to be secured is a vane wheel of a fan.
- 24. (original) The device of claim 13, characterized in that the slaving element (14) is press-fitted onto the drive shaft (12).

part (10) to a substantially smooth drive shaft (12), having a slaving element (14), which is seated in a manner fixed against relative rotation on the drive shaft (12) and transmits a rotary motion from the drive shaft (12) to the add-on part (10), and having a spring element (16), which axially secures the add-on part (10) on the drive shaft (12), characterized in that the slaving element (14) penetrates the add-on part (10), and the spring element (16) is braced on the slaving element (14) and on the add-on part (10) and thus axially fixes the add-on part (10) on the drive shaft (12), and also directly abuts against the <u>slaving</u> element (14) and against the add-on part.

a substantially smooth drive shaft (12), having a slaving element (14), which is seated in a manner fixed against relative rotation on the drive shaft (12) and transmits a rotary motion from the drive shaft (12) to the add-on part (10), and having a spring element (16), which axially secures the add-on part (10) on the drive shaft (12), characterized in that the slaving element (14) penetrates the add-on part (10), and the spring element (16) is braced directly on the slaving element (14) and on the add-on part (10) and thus axially fixes the add-on part (10) on the drive shaft (12), and that the spring element (16) is embodied in one piece.

substantially smooth drive shaft (12), having a slaving element (14), which is seated in a manner fixed against relative rotation on the drive shaft (12) and transmits a rotary motion from the drive shaft (12) to the add-on part (10), and having a spring element (16), which axially secures the add-on part (10) on the drive shaft (12), characterized in that the slaving element (14) penetrates the add-on part (10), and the spring element (16) is braced directly on the slaving element (14) and on the add-on part (10) and thus axially fixes the add-on part (10) on the drive shaft (12), and in that the add-on part (10) has positive engagement with the slaving element (10) and embraces it.